



FÉDÉRATION SUISSE INLINE HOCKEY
FEDERAZIONE SVIZZERA INLINE HOCKEY
SCHWEIZERISCHER INLINE HOCKEY VERBAND
SWISS INLINE HOCKEY FEDERATION

BULLETIN OFFICIEL - OFFIZIELLES BULLETIN - BOLLETTINO UFFICIALE

No – 07/2024

1. Résultats - Resultate - Risultati

NLA / LNA

A16	Rolling Aventicum - Sayaluca Cadempino Lugano	04:09	3-2	0-3	1-4
A17	Givisiez - Buix	05:07	2-2	1-1	2-4
A18	Aire-la-Ville - Lécheltes Coyotes	06:01	2-0	2-0	2-1
A19	La Tour - Rossemaison	03:08	1-5	2-3	0-0
A20	Rothrist - Malcantone	09:06	2-3	2-0	5-3
A53	Rossemaison - Givisiez	10:03	1-1	4-2	5-0

LNB / NLB

B16	Oensingen Roadrunners - Novaggio Twins	05:03	4-0	1-1	0-2	
B17	Bienne – Ajoie	06:07	3-2	0-3	3-1	0-1
B18	Rossemaison II - Gekkos Gerlafingen	05:12	1-4	2-3	2-5	
B19	Buix II - Bassecourt Eagles	14:09	2-2	7-3	5-4	
B20	Courroux Wolfies - Capolago Flyers	12:07	4-2	3-4	5-1	
B52	Gekkos Gerlafingen - Novaggio Twins	08:09	3-1	4-5	1-3	

1^{ère} LIGUE / 1. LIGA

CA11	Lécheltes Coyotes II - Dzos Volants I	10:06	6-3	3-2	1-1	
CA12	Givisiez II - La Broye I	17:08	5-1	5-3	7-4	
CA13	La Neuveville I - Rolling Aventicum II	06:03	2-1	3-1	1-1	
CA14	Aire-la-Ville II - La Roche I	15:02	5-0	7-1	3-1	
CA60	Bienne II - Grenchen	05:08	2-1	1-5	2-2	
CB03	Langnau Stars I - Alligators Ruswil	09:01	3-0	1-1	5-0	
CB11	Zofingen Black Panthers - Laupersdorf	07:05	2-2	4-1	1-2	
CB14	Hurricanes Lenzburg - Alligators Ruswil	07:06	4-5	2-0	0-1	1-0
CB28	Rangers Lugano - Fight Pigs Gersau	02:06	0-0	1-4	1-2	
CB49	Malcantone II - Paradiso Tigers I	04:05	0-1	1-1	3-3	
CB60	Malcantone II - Fight Pigs Gersau	04:09	0-4	3-2	1-3	
CB63	Hurricanes Lenzburg - Wolfurt Walkers	05:04	1-1	2-1	1-2	1-0

2^{ème} LIGUE / 2. LIGA

DA05	Buix III - Ajoie IIb	05:02	1-0	2-1	2-1		
DA07	La Neuveville II - Courroux Wolfies II	07:09	2-4	0-3	5-2		
DA08	Bienne III - Bassecourt Eagles IIa	04:06	0-3	1-1	3-2		
DA56	Rossemaison III - Ajoie IIb	15:07	7-2	5-2	3-3		
DB06	Givisiez IIIb - Rolling Aventicum III	06:07	3-0	0-4	3-3		
DB19	Lécheltes Coyotes IIIb - La Broye II	05:06	2-0	2-4	1-2		
DB20	Givisiez IIIa - Rolling Aventicum III	17:05	4-1	7-3	6-1		
DB21	Roller LS - Givisiez IIIb	08:05	1-1	5-3	2-1		
DB23	Murist/Montet Black Tigers - Lécheltes Coyotes IIIa	10:06	1-2	5-3	4-1		
DB24	Aire-la-Ville III - La Roche II	25:01	2-0	12-0	11-1		
DC06	Wollerau Ib - Oensingen Roadrunners II	09:04	1-2	3-2	5-0		
DC08	Wollerau Ia - Langnau Stars II	07:10	2-1	1-5	4-4		
DC10	Langnau Stars II - Gekkos Gerlafingen II	04:02	1-1	3-1	0-0		
DC25	Wollerau Ia - Red Rocks Rothenfluh	05:06	2-1	1-2	2-2	0-0	0-1
DD05	Capolago Flyers II - Sorengo	18:08	4-3	8-0	6-5		
DD10	Capolago Flyers II - COB Unicorns	08:01	2-0	1-0	5-1		

JUNIORS / JUNIOREN / JUNIORI

JNO05	Novaggio Twins - MGI TI Skate	03:06	2-3	0-2	1-1
JNO07	Courroux Wolfies - Rossemaison	03:04	1-1	0-1	2-2
JNO16	JB Wiggertal United - Rossemaison	05:15	1-3	3-5	1-7
JNO37	Novaggio Twins - JB Wiggertal United	11:03	5-0	2-1	4-2

JNO51	MGI TI Skate - JB Wiggertal United		13:07	3-0 5-3 5-4
JNW05	Dzos Volants - Ajoie		29:02	8-1 12-1 9-0
JNW06	MJ Bienne-La Neuveville - Givisiez		09:04	2-2 3-1 4-1
JNW07	Rolling Aventicum – Buix	ap. pen.	08:07	4-1 1-5 2-1 0-0 1-0
JNW08	La Broye - Bassecourt Eagles		09:05	4-2 4-2 1-1
NOVICE / NOVIZEN / NOVIZI				
NVCA01	Léchelles Coyotes - La Broye		02:31	0-10 0-12 2-9
NVCA02	Buix - Dzos Volants		05:15	2-2 1-7 2-6
NVCA03	Rolling Aventicum - Ajoie		20:08	3-2 9-3 8-3
NVCB24	Gekkos Gerlafingen - Wolfurt Walkers		10:05	2-1 2-3 6-1
NVCC03	Capolago Flyers - Fight Pigs Gersau		14:05	4-1 6-1 4-3
NVCC35	MGI Rangers Eagles - Fight Pigs Gersau		04:23	3-12 0-8 1-3
MINIS				
MNA06	Courroux Wolfies - Rossemaison b		09:03	4-0 3-1 2-2
MNA07	Bienne - Ajoie b		05:14	2-3 1-6 2-5
MNA12	Bassecourt Eagles - Ajoie a		03:15	2-6 0-5 1-4
MNA44	Rossemaison a - Buix		05:08	1-3 1-4 3-1
MNB03	Dzos Volants - Léchelles Coyotes		12:02	1-0 5-1 6-1
MNB04	Rolling Aventicum - Givisiez b		10:07	2-1 4-4 4-2
MNB08	Givisiez a - La Tour		19:03	6-0 6-2 7-1
MNC12	Wollerau - Wolfurt Walkers		04:19	0-7 4-7 0-5
MNC39	Gekkos Gerlafingen - Wolfurt Walkers		03:19	1-4 0-8 2-7
MND04	Capolago Flyers - Sayaluca Cadempino Lugano		21:03	13-1 4-2 4-0
MND05	Novaggio Twins - Rangers Lugano		17:04	4-1 9-0 4-3
MND06	MGI Vedeggio - Sorengo		13:05	4-0 2-3 7-2
SWISS CUP				
SC120	Langnau Stars I - Laupersdorf		09:01	3-1 1-0 5-0
SWISS CUP JNR				
SCJ02	Rossemaison - Givisiez		16:01	6-1 3-0 7-0
SCJ06	La Broye - Courroux Wolfies	ap. prol.	07:08	3-0 3-3 1-4 0-1
SWISS CUP SNR				
SNU02	Givisiez - Rolling Aventicum		16:08	4-3 8-3 4-2
SWISS CUP VET				
VETRO2	Rothrist - Fight Pigs Gersau		15:08	2-5 7-2 6-1
VETS02	Rangers Lugano - Capolago Flyers		07:10	1-1 4-4 2-5
VETS03	Novaggio Twins - Eagles Vedeggio		18:07	7-3 5-3 6-1

ap. prol. = après prolongation – nach Verlängerung – dopo supplementari – after overtime

ap. pen. = après penaltys – nach Penaltyschiessen – dopo rigore – after penaltys

en rouge = résultat modifié

2. Classements – Tabellen – Classifiche

Play-offs – Tournoi final Suisse / Play-out -Tour final relegation / relégation directe

LNA / NLA		P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1.	Rossemaison	5	4	0	0	0	1	0	38	20	18	13
2.	Sayaluca Cadempino Lugano	4	3	1	0	0	0	0	34	13	21	11
3.	Malcantone	5	3	0	0	0	0	2	40	33	7	9
4.	Buix	3	2	0	0	0	0	1	16	22	-6	6
5.	Rothrist	4	2	0	0	0	0	2	23	20	3	6
6.	Aire-la-Ville	4	2	0	0	0	0	2	22	23	-1	6
7.	Rolling Aventicum	4	2	0	0	0	0	2	27	29	-2	6
8.	Givisiez	5	1	0	0	0	0	4	31	40	-9	3
9.	La Tour	5	1	0	0	0	0	4	23	37	-14	3
10.	Léchelles Coyotes	3	0	0	0	0	0	3	10	27	-17	0

LNB / NLB		P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1.	Courroux Wolfies	5	4	1	0	0	0	0	41	20	21	14
2.	Oensingen Roadrunners	4	3	0	0	0	1	0	20	15	5	10
3.	Gekkos Gerlafingen	5	3	0	0	0	0	2	41	25	16	9
4.	Novaggio Twins	6	3	0	0	0	0	3	31	38	-7	9
5.	Bienne	4	2	0	0	0	1	1	30	24	6	7
6.	Ajoie	4	1	1	0	0	0	2	15	20	-5	5
7.	Bassecourt Eagles	5	1	1	0	0	0	3	33	42	-9	5
8.	Buix II	4	1	0	0	1	0	2	28	29	-1	4
9.	Rossemaison II	4	1	0	0	0	1	2	23	28	-5	4
10.	Capolago Flyers	5	0	0	1	0	0	4	24	45	-21	2
<hr/>												
1L Gr. A		P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1.	Léchelles Coyotes II	4	4	0	0	0	0	0	31	19	12	12
2.	Grenchen	3	3	0	0	0	0	0	32	13	19	9
3.	La Neuveville I	2	2	0	0	0	0	0	17	7	10	6
4.	Aire-la-Ville II	3	2	0	0	0	0	1	23	16	7	6
5.	La Roche I	2	1	0	0	0	0	1	12	20	-8	3
6.	Rolling Aventicum II	3	1	0	0	0	0	2	12	17	-5	3
7.	Dzos Volants I	3	1	0	0	0	0	2	17	28	-11	3
8.	Givisiez II	4	1	0	0	0	0	3	28	29	-1	3
9.	Bienne II	3	0	0	0	0	0	3	13	24	-11	0
10.	La Broye I	3	0	0	0	0	0	3	20	32	-12	0
<hr/>												
1L Gr. B		P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1.	Fight Pigs Gersau	4	3	0	0	0	0	1	30	17	13	9
2.	Zofingen Black Panthers	4	3	0	0	0	0	1	26	23	3	9
3.	Hurricanes Lenzburg	3	1	2	0	0	0	0	18	14	4	7
4.	Wolfurt Walkers	3	1	0	0	0	1	1	22	16	6	4
5.	Alligators Ruswil	3	1	0	0	0	1	1	17	19	-2	4
6.	Langnau Stars I	1	1	0	0	0	0	0	9	1	8	3
7.	Rangers Lugano	2	1	0	0	0	0	1	8	11	-3	3
8.	Paradiso Tigers I	3	1	0	0	0	0	2	11	25	-14	3
9.	Laupersdorf	4	1	0	0	0	0	3	23	23	0	3
10.	Malcantone II	3	0	0	0	0	0	3	8	23	-15	0
<hr/>												
2L Gr. A		P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1.	Buix III	2	2	0	0	0	0	0	11	2	9	6
2.	Courroux Wolfies II	2	2	0	0	0	0	0	14	11	3	6
3.	Bassecourt Eagles IIa	2	1	1	0	0	0	0	11	8	3	5
4.	Ajoie IIa	1	1	0	0	0	0	0	9	5	4	3
5.	Rossemaison III	3	1	0	0	0	0	2	24	21	3	3
6.	La Neuveville II	2	0	0	0	0	1	1	11	14	-3	1
7.	Bienne III	1	0	0	0	0	0	1	4	6	-2	0
8.	Bassecourt Eagles IIb	1	0	0	0	0	0	1	0	6	-6	0
9.	Ajoie IIb	2	0	0	0	0	0	2	9	20	-11	0
<hr/>												
2L Gr. B		P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1.	Aire-la-Ville III	4	4	0	0	0	0	0	57	10	47	12
2.	Givisiez IIIa	4	4	0	0	0	0	0	50	24	26	12
3.	Roller LS	4	3	0	0	0	1	0	31	17	14	10
4.	Murist/Montet Black Tigers	4	3	0	0	0	0	1	50	19	31	9
5.	Rolling Aventicum III	4	3	0	0	0	0	1	40	25	15	9
6.	Dzos Volants II	4	2	0	0	0	0	2	35	29	6	6
7.	La Broye II	4	2	0	0	0	0	2	21	33	-12	6
8.	Estavayer	4	1	1	0	0	0	2	24	30	-6	5
9.	Léchelles Coyotes IIIa	4	1	0	0	0	0	3	39	30	9	3
10.	Givisiez IIIb	4	0	0	0	0	0	4	21	35	-14	0

11. Léchelles Coyotes IIIb	4	0	0	0	0	0	4	8	53	-45	0
12. La Roche II	4	0	0	0	0	0	4	4	75	-71	0

2L Gr. C

	P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1. Langnau Stars II	3	3	0	0	0	0	0	21	13	8	9
2. Red Rocks Rothenfluh	2	1	0	1	0	0	0	24	12	12	5
3. Wollerau Ib	1	1	0	0	0	0	0	9	4	5	3
4. Wollerau Ia	2	0	0	0	1	0	1	12	16	-4	1
5. Gekkos Gerlafingen II	1	0	0	0	0	0	1	2	4	-2	0
6. Rothrist II	1	0	0	0	0	0	1	7	18	-11	0
7. Oensingen Roadrunners II	2	0	0	0	0	0	2	8	16	-8	0

2L Gr. D

	P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1. Capolago Flyers II	3	2	0	0	1	0	0	31	15	16	7
2. Eagles Vedeggio	2	2	0	0	0	0	0	21	3	18	6
3. Paradiso Tigers II	2	1	0	1	0	0	0	14	8	6	5
4. COB Unicorns	4	1	0	0	0	0	3	13	36	-23	3
5. Sorengo	3	0	0	0	0	0	3	17	34	-17	0

JNR Gr. O

	P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1. Rossemaison	3	3	0	0	0	0	0	38	17	21	9
2. MGI TI Skate	2	2	0	0	0	0	0	19	10	9	6
3. Novaggio Twins	3	2	0	0	0	0	1	20	12	8	6
4. Courroux Wolfies	2	1	0	0	0	0	1	14	4	10	3
5. Gekkos Gerlafingen	2	1	0	0	0	0	1	6	8	-2	3
6. Wollerau	1	0	0	0	0	0	1	9	19	-10	0
7. JB Wiggertal United	5	0	0	0	0	0	5	17	53	-36	0

JNR Gr. W

	P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1. Dzos Volants	2	2	0	0	0	0	0	43	6	37	6
2. Rolling Aventicum	2	1	0	1	0	0	0	24	9	15	5
3. Buix	2	1	0	0	1	0	0	13	12	1	4
4. Givisiez	2	1	0	0	0	0	1	16	12	4	3
5. MJ Bienne-La Neuveville	2	1	0	0	0	0	1	13	10	3	3
6. La Broye	2	1	0	0	0	0	1	13	19	-6	3
7. Bassecourt Eagles	2	0	0	0	0	0	2	7	25	-18	0
8. Ajoie	2	0	0	0	0	0	2	5	41	-36	0

NVCE Gr. A

	P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1. La Broye	1	1	0	0	0	0	0	31	2	29	3
2. Rolling Aventicum	1	1	0	0	0	0	0	20	8	12	3
3. Dzos Volants	1	1	0	0	0	0	0	15	5	10	3
4. Givisiez	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
5. Buix	1	0	0	0	0	0	1	5	15	-10	0
6. Ajoie	1	0	0	0	0	0	1	8	20	-12	0
7. Léchelles Coyotes	1	0	0	0	0	0	1	2	31	-29	0

NVCE Gr. B

	P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1. Rossemaison	1	1	0	0	0	0	0	16	0	16	3
2. Gekkos Gerlafingen	1	1	0	0	0	0	0	10	5	5	3
3. MJ Bienne-La Neuveville	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
4. JB Wiggertal United	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
5. Bassecourt Eagles	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
6. Wolfurt Walkers	1	0	0	0	0	0	1	5	10	-5	0
7. Down Shakers Oberbipp	1	0	0	0	0	0	1	0	16	-16	0

SWISS CUP VET Gr. R

	P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1. Rothrist	1	1	0	0	0	0	0	15	8	7	3
2. Wine Skaters Twann	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
3. Bienne	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
4. Fight Pigs Gersau	1	0	0	0	0	0	1	8	15	-7	0

SWISS CUP VET Gr. S

	P	V	D	VO	DO	VP	DP	GM	GR	DIF	PTS
1. Capolago Flyers	2	2	0	0	0	0	0	21	9	12	6
2. Paradiso Tigers	1	1	0	0	0	0	0	5	1	4	3
3. Novaggio Twins	2	1	0	0	0	0	1	20	18	2	3
4. Malcantone	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
5. Rangers Lugano	1	0	0	0	0	0	1	7	10	-3	0
6. COB Unicorns	1	0	0	0	0	0	1	1	5	-4	0
7. Eagles Vedeggio	1	0	0	0	0	0	1	7	18	-11	0

3. Sanctions disciplinaires - Disziplinarstrafen - Sanzioni disciplinari:**3.1 Etat des suspensions au 18.04.2024 à 12:00****Verbleibende Suspensionen vom 18.04.2024 um 12:00 Uhr****Sospensioni alle ore 12:00 del 18.04.2024**

No lic.	Nom	Prénom	Cat	Club/Equipe 2024	Index	Solde	An.	Décompte
220908	TRAVERSA	John	A	Sorengo	DD32	28.06.26	23	2L
209266	GIRARDIN	Loïc	A	Courroux Wolfies	DA56	12.07.25	23	2L
208081	MÜLLER	Florian	A	Oensingen RR	B01	7	24	LNB
220098	RUFFIEUX	Nathan	N	Rolling Aventicum	NVCA38	6	23	NVCE
217164	HOSTETTLER	Andi	A	Buix II	B01	5	24	LNB
219068	GUERDAT	Clément	N	Ajoie	NVCA41	5	23	NVCE
2285	DESPONT	Pascal	A	Rolling Aventicum	CA02	3	24	1L
218017	PERRET	Joris	A	La Neuveville I	POC08	2	23	1L
222784	HAUSER	Thomas	A	Wollerau Ib	DC52	2	23	2L
221137	PETRAGLIO	Diego	A	Capolago Flyers	B09	1	24	LNB
97378	CHRISTEN	Julien	A	Rossemaison	POD210	1	23	2L
206364	SCHWARZENBACH	Diego	A	Laupersdorf	POD304	1	23	1L
224627	BUTHEY	Tristan	A	La Neuveville II	SC001	1	24	2L
206293	DURAND	Jolan	A	Courroux Wolfies	B10	1	24	LNB
97341	WUST	Mathieu	A	Courroux Wolfies	B10	1	24	LNB
204145	ROTEN	Michaël	A	Bienne III	DA65	1	23	2L

No Club	Nom du club	Equipe	Ligue	Index	Solde
---------	-------------	--------	-------	-------	-------

3.2 Opposition de sanction - reconsidération

No	Nom - Prénom	Equipe	Sanction / Amende	Nouvelle décision du DDF*
----	--------------	--------	-------------------	---------------------------

Equipe	Club	Sanction / Amende	Nouvelle décision du DDF*
--------	------	-------------------	---------------------------

*DDF: Département disciplinaire FSIH

REMARQUE - BEMERKUNG

Les joueurs sanctionnés par une amende doivent avoir payé leur amende avant de pouvoir rejouer sans quoi le match est perdu par forfait avec un joueur irrégulier (art. 7.12.1 RMC). **En cas de différence entre le BOD et le BO, c'est toujours le BOD qui est prioritaire et qui fait foi.**
 Sanktionierte Spieler haben ihr Bussgeld vor dem nächsten persönlichen Einsatz zu bezahlen. Ansonsten gilt dieser als irregulärer Spieler (Art. 7.12.1. RSM). **Bei Differenzen zwischen BOD und OB, hat immer der BOD Vorrang und gilt.**

En rouge : cas en recours ou opposition - Rot: Hängiger Rekurs

En vert : cas en recours au TAS (Tribunal arbitral du sport) - Grün: Hängiger Rekurs bei tas-cas.org

4. Prochains matchs du 19.04 au 25.04.2024

Nächste Spiele vom 19.04 bis zum 25.04.2024

Prossime partite del 19.04 al 25.04.2024

LNA / NLA

A21	20.04.2024 - 16:30	Malcantone	- Rolling Aventicum	Centro sportivo, Cassina d'Agno
A22	19.04.2024 - 20:15	Rossemaison	- Rothrist	Forum BIWI, Rossemaison
A24	20.04.2024 - 17:00	Buix	- Aire-la-Ville	Place de la Valatte, Buix
A25	20.04.2024 - 13:00	Sayaluca Cadempino Lugano	- Givisiez	Palamondo, Cadempino

LNB / NLB

B21	20.04.2024 - 16:00	Capolago Flyers	- Oensingen Roadrunners	Rte principale, Capolago
B22	19.04.2024 - 20:00	Bassecourt Eagles	- Courroux Wolfies	Vieilles-Forges, Bassecourt
B23	20.04.2024 - 14:00	Gekkos Gerlafingen	- Buix II	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
B24	20.04.2024 - 18:00	Rossemaison II	- Ajoie	Forum BIWI, Rossemaison
B25	20.04.2024 - 17:00	Novaggio Twins	- Bienne	Viale Gisora, Novaggio

1^{ère} LIGUE / 1. LIGA

CA16	19.04.2024 - 20:00	Dzos Volants I	- Bienne II	Espace Quarteron, Bussy
CA17	20.04.2024 - 14:00	La Roche I	- Grenchen	Centre sportif, La Roche
CA18	20.04.2024 - 14:00	Rolling Aventicum II	- Aire-la-Ville II	Place des Sports, Avenches
CA19	19.04.2024 - 20:00	La Broye I	- La Neuveville I	ZI La Palaz, Payerne
CA21	25.04.2024 - 20:00	Givisiez II	- Dzos Volants I	Real Sports Arena, Givisiez
CB04	25.04.2024 - 20:15	Paradiso Tigers I	- Malcantone II	La Sguancia, Paradiso
CB09	20.04.2024 - 14:00	Wolfurt Walkers	- Langnau Stars I	Sporthalle, Wolfurt - AT
CB19	19.04.2024 - 20:00	Rangers Lugano	- Paradiso Tigers I	Via Maraini, Pregassona
CB31	20.04.2024 - 16:00	Paradiso Tigers I	- Laupersdorf	La Sguancia, Paradiso
CB65	24.04.2024 - 19:45	Langnau Stars I	- Zofingen Black Panthers	Sportp. im Widmer, Langnau (ZH)

2^{ème} LIGUE / 2. LIGA

DA09	19.04.2024 - 20:00	Courroux Wolfies II	- Bienne III	Centre sportif Bellevie, Courroux
DA10	20.04.2024 - 18:00	La Neuveville II	- Ajoie IIa	Pré de la Tour, La Neuveville
DA11	20.04.2024 - 14:30	Buix III	- Rossemaison III	Place de la Valatte, Buix
DA12	20.04.2024 - 18:00	Bassecourt Eagles IIb	- Ajoie IIb	Vieilles-Forges, Bassecourt
DA13	24.04.2024 - 19:45	Rossemaison III	- Bassecourt Eagles IIb	Forum BIWI, Rossemaison
DA16	24.04.2024 - 19:45	Bassecourt Eagles IIa	- Courroux Wolfies II	Vieilles-Forges, Bassecourt
DB25	19.04.2024 - 20:00	La Roche II	- Léchelles Coyotes IIIb	Centre sportif, La Roche
DB26	20.04.2024 - 20:00	Léchelles Coyotes IIIa	- Aire-la-Ville III	Place des Sports, Léchelles
DB27	19.04.2024 - 20:00	Estavayer	- Murist/Montet Black Tigers	Sous le Château, Estavayer-le-Lac
DB28	19.04.2024 - 20:00	Givisiez IIIb	- Dzos Volants II	Real Sports Arena, Givisiez
DB29	20.04.2024 - 17:30	Rolling Aventicum III	- Roller LS	Place des Sports, Avenches
DB30	20.04.2024 - 18:00	La Broye II	- Givisiez IIIa	ZI La Palaz, Payerne
DB32	25.04.2024 - 20:00	Roller LS	- La Broye II	Place de la Pontaise, Lausanne
DB33	25.04.2024 - 20:00	Dzos Volants II	- Rolling Aventicum III	Espace Quarteron, Bussy
DD07	20.04.2024 - 20:00	Sorengo	- Paradiso Tigers II	Via Laghetto 3, Sorengo
DD08	21.04.2024 - 17:00	Eagles Vedeggio	- Capolago Flyers II	Parco Vira, Savosa
DD09	24.04.2024 - 20:00	Paradiso Tigers II	- Eagles Vedeggio	La Sguancia, Paradiso

JUNIORS / JUNIOREN / JUNIORI

JNO09	20.04.2024 - 17:00	JB Wiggertal United	- Novaggio Twins	Schulhaus Doerfli, Rothrist
JNO10	21.04.2024 - 10:00	Rossemaison	- Gekkos Gerlafingen	Forum BIWI, Rossemaison
JNO12	20.04.2024 - 14:00	MGI TI Skate	- Wollerau	Via Laghetto 3, Sorengo
JNO42	21.04.2024 - 14:00	MGI TI Skate	- Courroux Wolfies	Palamondo, Cadempino
JNW09	21.04.2024 - 14:00	Bassecourt Eagles	- Dzos Volants	Vieilles-Forges, Bassecourt
JNW10	21.04.2024 - 14:30	Buix	- La Broye	Place de la Valatte, Buix
JNW11	21.04.2024 - 10:30	Givisiez	- Rolling Aventicum	Real Sports Arena, Givisiez
JNW12	20.04.2024 - 16:30	MJ Bienne-La Neuveville	- Ajoie	Sahligut, Sahligut - Bienne

NOVICE / NOVIZEN / NOVIZI

NVCA04	20.04.2024 - 14:00	Dzos Volants	- Rolling Aventicum	Espace Quarteron, Bussy
NVCA05	20.04.2024 - 14:00	La Broye	- Buix	ZI La Palaz, Payerne
NVCB06	20.04.2024 - 10:00	Bassecourt Eagles	- Down Shakers Oberbipp	Vieilles-Forges, Bassecourt
NVCB08	20.04.2024 - 11:00	Wolfurt Walkers	- Rossemaison	Sporthalle, Wolfurt - AT
NVCB20	21.04.2024 - 13:30	JB Wiggertal United	- Down Shakers Oberbipp	Schulhaus Doerfli, Rothrist
NVCC02	21.04.2024 - 14:00	Wollerau	- Sayaluca Cadempino Lugano	Sportplatz Erlenmoos, Wollerau
NVCC06	20.04.2024 - 10:00	MGI Rangers Eagles	- Novaggio Twins	Parco Vira, Savosa
NVCC26	20.04.2024 - 11:30	Wollerau	- Sorengo	Sportplatz Erlenmoos, Wollerau
NVCC31	21.04.2024 - 11:00	Fight Pigs Gersau	- Sorengo	Schulhausplatz, Gersau
NVCC34	21.04.2024 - 10:00	Novaggio Twins	- Capolago Flyers	Viale Gisora, Novaggio

MINIS

MNA01	20.04.2024 - 10:30	Rossemaison a	- Bienne	Forum BIWI, Rossemaison
MNA09	20.04.2024 - 19:30	Buix	- Ajoie b	Place de la Valatte, Buix
MNA10	21.04.2024 - 13:30	Rossemaison b	- Bienne	Forum BIWI, Rossemaison
MNA11	20.04.2024 - 11:00	La Neuveville	- Courroux Wolfies	Pré de la Tour, La Neuveville
MNB05	21.04.2024 - 11:00	Aire-la-Ville	- Givisiez b	Ch. du Vieux Bac, Aire-la-Ville
MNB06	19.04.2024 - 19:00	Léchelles Coyotes	- Rolling Aventicum	Place des Sports, Léchelles
MNB07	20.04.2024 - 10:30	La Broye	- Dzos Volants	ZI La Palaz, Payerne
MNB12	23.04.2024 - 18:00	Givisiez b	- Léchelles Coyotes	Real Sports Arena, Givisiez
MNB30	21.04.2024 - 11:00	La Broye	- La Tour	ZI La Palaz, Payerne
MNC04	21.04.2024 - 10:00	Z-Fighters Oberrüti-Sins	- Gekkos Gerlafingen	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
MNC06	20.04.2024 - 10:00	Hurricanes Lenzburg	- Wollerau	Mehrzweckhalle, Lenzburg
MNC10	21.04.2024 - 10:00	JB Wiggertal United	- JB DS Oberbipp	Schulhaus Doerfli, Rothrist
MND07	21.04.2024 - 09:30	Sorengo	- Capolago Flyers	Via Laghetto 3, Sorengo
MND08	21.04.2024 - 09:30	Rangers Lugano	- MGI Vedeggio	Via Maraini, Pregassona
MND09	21.04.2024 - 09:30	Sayaluga Cadempino Lugano	- Novaggio Twins	Palamondo, Cadempino

SWISS CUP

SC201	21.04.2024 - 14:00	Léchelles Coyotes II	- Buix II	Place des Sports, Léchelles
SC202	21.04.2024 - 14:30	Dzos Volants I	- Ajoie	Espace Quarteron, Bussy
SC203	21.04.2024 - 15:00	La Broye I	- Rossemaison	ZI La Palaz, Payerne
SC204	21.04.2024 - 14:30	Langnau Stars I	- Sayaluga Cadempino Lugano	Sportp. im Widmer, Langnau (ZH)
SC205	21.04.2024 - 18:00	Grenchen	- La Tour	Wittmattstrasse, Grenchen
SC206	21.04.2024 - 14:00	Gekkos Gerlafingen	- Malcantone	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
SC207	21.04.2024 - 15:30	Rossemaison III	- Novaggio Twins	Annulé - Forfait
SC208	21.04.2024 - 13:15	Aire-la-Ville II	- Givisiez	Ch. du Vieux Bac, Aire-la-Ville
SC209	21.04.2024 - 11:00	Paradiso Tigers II	- Rolling Aventicum	La Sguancia, Paradiso
SC211	21.04.2024 - 16:00	Oensingen Roadrunners	- Rothrist	Jurastrasse, Oensingen
SC212	21.04.2024 - 14:00	Rangers Lugano	- Bienne	Via Maraini, Pregassona
SC213	21.04.2024 - 14:00	Zofingen Black Panthers	- Capolago Flyers	BZZ, Zofingen
SC215	21.04.2024 - 14:00	Courroux Wolfies	- Aire-la-Ville	Centre sportif Bellevie, Courroux
SC216	21.04.2024 - 17:00	Bassecourt Eagles	- Rossemaison II	Vieilles-Forges, Bassecourt

SWISS CUP VET

VETS05	21.04.2024 - 20:30	Paradiso Tigers	- Rangers Lugano	La Sguancia, Paradiso
VETS14	20.04.2024 - 18:30	Eagles Vedeggio	- Malcantone	Parco Vira, Savosa

5. Décisions du département technique

Entscheide durch die Technische Kommission

Decisioni del Dipartimento Tecnico

Rien – Nichts - None

6. Informations - Informationen - Notizie

6.1 Bulletin officiel FSIH - Offizielles Bulletin SIHV - Bolletino ufficiale FSIH

Le **BO 07/2024** sera publié le **jeudi** 25.04.2024.

Das nächste **OB 07/2024** wird am **Dienstag**, den 25.04.2024 veröffentlicht.

BO 07/2024 sarà pubblicato **giovedì** 25.04.2024.

6.2 Feuille de match non rentrée au département technique

Bei der Technischen Kommission nicht eingetroffene Spielberichte

7. "QoQa TOP SNIPER" LNA & LNB 2024



LNA	TOP SNIPER	TOP SNIPER remplaçant
Equipe		
Aire-la-Ville	MOROU Melvin	HINNI Anders
Buix	POUILLY Arthur	BONATI Lucas
Givisiez	CHASSOT Yannik	RUTTIMANN Jonathan

La Tour	DUPRAZ Thomas	LANZ Lucien
Léchelles Coyotes	FROSSARD Yann	BUCHS Olivier
Malcantone	BRICCOLA Franco	LEONE Axel
Rolling Aventure	POCHON Axel	MARMY Sylvain
Rossemaison	NEUKOMM Alexis	NEUKOMM Arnaud
Rothrist	WERREN Linus	ZIETALA Martin
Sayaluga Lugano Cadempino	RAGGI Marcel	FOGLIA Luca

LNB

Equipe	TOP SNIPER	TOP SNIPER remplaçant
Ajoie	VERMEILLE Ryan	WIDMER Pierre
Bassecour Eagles	PIQUEREZ Alexandre	MARCHAND Gauthier
Bienne	CATTIN Manoel	VINALS Joé
Buix II	POUILLY Pierric	POUILLY Arthur
Capolago Flyers	FACCIOTTI Kevin	CAMPANA Giuliano
Courroux Wolfies	GÜNTER Fabien	KOTTELAT Noé
Gekkos Gerlafingen	WYNIGER Mike	KUMMER Marco
Novaggio Twins	CERESA Manuel	RUPPINI Nicolo
Oensingen Roadrunners	KANOBEL Patrick	WYSS Samuel
Rossemaison II	HELPER Even	STEMER Clément

QoQa

QoQa

QoQa

FSIH/DT – SIHV/TD 18.04.2024

Responsable technique

Gilles Sansonnens

Commission Disciplinaire - Commissione Disciplinare - Disziplinarkommission**Précision concernant l'article 8.11.1 du règlement des matchs et du championnat**

Le règlement de jeu prévoit qu'un carton rouge (**code N**) n'entraîne pas de suspension automatique pour le match suivant. Une suspension ultérieure peut néanmoins aboutir suite à l'étude du rapport d'arbitre par la Commission disciplinaire. **En Résumé :**

- 1. Carton rouge Code N** pas de suspension pour le match suivant (suspension ultérieure possible)
- 2. Carton rouge Code O** suspension pour le match suivant

Precisazione concernente l'articolo 8.11.1 del regolamento delle partite e del campionato

Il regolamento di gioco prevede che un cartellino rosso (**codice N**) non provoca una sospensione automatica per la partita successiva. Una ulteriore sospensione può essere attribuita secondo una valutazione sul rapporto d'arbitro dalla commissione disciplinare- **Ricapitolazione :**

- 1. Cartellino rosso- codice N** nessuna sospensione per la successiva partita (sospensione ulteriore possibile)
- 2. Cartellino rosso codice O** sospensione per la prossima partita.

Präzisierung des Spielreglements betreffend Spiele und Meisterschaft Artikel 8.11.1

Das Spielreglement sieht vor dass eine rot Karte (**Code N**) nicht zwingend die Sperrung für das nächste Spiel bedeutet. Ein Ausschluss kann jedoch auf Entscheid der Disziplinarkommission nach der Untersuchung des Schiedsrichterrapports verhängt werden. **In Zusammenfassung:**

- 1. Karte rot- Code N** Keine Ausschluss für das nächste Spiel (späterer Ausschluss vorbehalten)
- 2. Karte rot Code O** Ausschluss für das nächste Spiel